

Виходить у Львові  
що дня (крім неділь і  
гр. кат. съят) о 5-їй  
годині по полуночі.

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Чарнецької ч. 12.

Письма приймаються  
лишь франковані.

Рукописи  
звертаються ся лише на  
окреме жадане і за зложе-  
женем оплати поштової.

Рекламації  
незапечатані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

ЛІТОГРАФІЯ ДО „ДІВОЧОЇ ЛЬВІВСКОЇ“.

## ВІСТИ ПОЛІТИЧНІ.

(Зміна ситуації. — З краєвого сойму. — Англійско-російський конфлікт. — З поля війни).

Здає ся, що дрови Керберови преці якось удалися дати собі раду з ческою обстрікацією. Як зачувати, ситуація змінила ся тепер значно. Орган дра Енглія, бувшого голови чеського клубу, помістив статю, в котрій доказує, що політичне положення змінилося. Президент кабінету др. Кербер показав ся перший раз независимим від всіх і гадки Німців і зробив на власну руку важливий крок. А що то було одним із головних поступлітів ческих послів, то можна сподівати ся, що пова сесія не розпочне ся під знаком обструкції.

В сеймі краєвім вела ся в суботу дальша дебата над справою рентових загород. Промовляли між іншими др. Пілат, котрий говорив в обороні проекту; др. Король, котрий доказував, що закон о рентових загородах є для руського народу дуже непопулярний; бесідник не міг в законі дебачити тих користей, які мають спасти на край по введеню їх в житі. На його погляд закон о рентових загородах має політичні цілі. — Пос. Стапінський заявив, що буде голосувати за законом о рентових за-

городах, бо сподіває ся з него великих користей. Наконець промовляли ще генеральні бісідники пос. Гурик против, а пос. Володислав Яворський за проектом закону. На тім засіданні перервано.

З Тангеру доносять: Даї російські дивізії кораблів вложенні більше менше з 20 кораблів, між тими 10 панцерників, кілька круїзярів і сім торпедоносець заплили до порту і тепер стоять тут на якорах. Лиш кілька офіцірів вийшли на берег але їхні виступали з як найбільшою дискрецією. Якогось священика, котрому ампутировано руку, бо, як кажуть Розсияни, зуби машини вхопили і її поломили, перенесено до французького шпиталю.

З урядової сторони доносять тепер, що безпосередній почин до мирного злагодження спорної справи вийшов з російської сторони. Ще минувшої пятниці телеграфував російський міністер для справ заграницьких, гр. Лімдерф, до російського посла гр. Бенкендорфа в Ліоні: „Позаяк наш найдостойніший монарх хоче вяслити все, що стало ся в Північному морі, то уважає за відповідне передати стараний розслід сїї справи міжнародній слідчій комісії, як она предвиджена в гагацькій угоді. Важко више проте в імені монарха предложить сїї спосіб злагодження справи англійському правительству“. Бенкендорф відповів на то: Я по-

відомив лорда Ленсденна, а англійське правительство годить ся на то, щоби справу передати міжнародній комісії.

Під Мукденом розпочалися рухи японської армії, з котрих можна вносити, що она лагодить ся до нового атаку. Ген. Куропаткин доносить під датою 30 с. м.: О стичках на фронті не дістав я ніяких вістей. Добачено, що сили неприятеля пересуваються з заходу на схід. Після донесень одержали Японці поміч з півдня і з Фенванчену. Можна з того вносити, що розпочне ся офензива, скоро настануть тепліші дні. Вночі буває до 6 ступенів морозу. Стан здоров'я війська є добрий.

Під Порт Артуром стоїть діло мабуть все ще некоректно для Японців а бодай так було до першої половини мінувшого місяця, бо ще в дніх 14 і 17 жовтня міг ген. Штесель вислати депешу до царя слідуючого змісту. В першій депеші сказано: „Неприятель острілював сильно форти і внутрішні кріпості на схід від зелінниці. Неприятель знаходить ся тепер на півдні від Уцівфін коло тамошніх фортів. Змушуємо неприятеля нашими пушками і нападами нашої залоги до великої осторожності вночі.“ — В другій депеші сказано: Вчера о 3 год. по півдні отворив неприятель сильний огонь артилерії на форти і укріплення. Особливо сильно острілювано

## Тайна „Деляваре“.

(З вімецького — Гергадта тен Бура).

1.

О мур надморської улиці на острові Нодлес, на котрій лежить пристань північно-американського міста Бостону, стояв опертій якийсь чоловік, що з цікавостю прислідував ся житію і рухові в великанській пристані. То був рішучо Швед або Норвежець, бо ясно біла краска його тіла і жовте волоса вказували на його північне походження. Мав може трийцять літ і як здавало ся, мусів перебути тяжку недугу, бо очі в його веобросілі лиці лежали замалі, а черви виступали різко і остро.

Коло берега задержала ся лодка, моряк виступив з неї і вийшов по камінних сходах аж на улицю, по котрій безнастанино котили ся з гуркотом вози і візки. І той був рішучо з півночі і поглянув дивним поглядом на блідого, слабого чоловіка, що стояв на горі. Хотів по пріємству перейти, але нагле задержав ся і сказав:

— Нільзен, чи то дійстю ти?

Задивлений споглядав на незнакомого з зачудованем, не пізнаючи його.

— Я Свердруп, твій приятель Свердруп — говорив той дальше. — Не пізнаєш мене вже, друже?

Радістна усмішка з'явилася на лиці Нільзена.

— Ах, Свердруп, — скрикнув він — то ти? Я спрайді не пізнати тебе. Моя пам'ять схлашиба, дуже схлашиба! Я перебув в Гельнестон жоєту пропасніцю, від пів раку я реконваласцент і все ще не можу прийти до себе. Післями мене на північ і тому живу тепер тут в Бостоні. Кажу тобі, брате, мені дуже зле походить ся!

— Чому ж не ідеш на море? — спитав Свердруп. — Там маєш свідоцтво на старшого керманича. Кождай капітан буде тішити ся, коли дістаке на свій корабель такого офіцира як ти.

Нільзен вдигнув раменами.

— Хто візьме недужого чоловіка? Я виглядаю немов би встав з грбу і кождай капітан буде бояти ся, що можу ще умерти в дорозі.

— Тому можна зарадити — сказав Свердруп. — Я глядаю для нашого корабля підкорманича і коли ти скочиш вдоволити ся тим місцем, то сейчас будеш привятій. Я сам є старшим керманичем „Деляваре“, добрим, сильним пароходом в Нового Йорку, що їздить між північною Америкою і Європою. Хороший корабель, добра заплата і добра їда, до того розмірою мало робить і ти там скоро прийдеш до себе. Отже прибий! Завтра ідемо даліше.

— Дякую тобі за твою поміч, Свердрупе, і радо її приймаю — відповів Нільзен. — Але мушу тобі з гори сказати, що маю тут, де мешкаю, довги, які треба насамперед заплатити. Потребую трохи гроша наперед. І з моєю одеждою зле. Я вже від дев'ятох місяців без місяця.

— То дрібниця — відповів Свердруп. — Тут маєш сто доларів; для мене присмно, що можу землякові і старому товаришеві зробити малу прислугу. Лише скажу людям, аби вертали до корабля і донесли капітанові і власникам, що я найшов другого керманича.

Свердруп зійшов сходами від долину і скрикнув щось до людей в човні, почім они січкас від'їхали.

— А тепер до твого мешкання — сказав вертаючи на гору. — Там заплатимо твій довг, відтак купимо з одіння, що буде треба, відішлемо твої річи на корабель і переведемо ще кілька годин разом. Нашу стрічу мусимо очідно почистити!

З тими словами вхопив Свердрупа під раму і потягнув з собою.

Двайцять чотирьох годин пізніше виплив „Деляваре“ з бостонської пристані. То був дійстно хороший, скільки корабель, майже новий, зелінний парохід з добрами машинами і цілком новітнім устроєнням. Залога була, як Нільзенові віддало ся, незначайно сильна. Було там що найменше двайцять білых на покладі. Службу коло машин робили мурзи. Перший машиніст корабля Пікмен удержував лад між ними зелінною рукю і носив все з собою револьвер, аби найменшу пробу очору сейчас силю їздити.

Пікмен був Американцем з півдневих держав, середнього росту, в грубим каріком мужчину, з лисиною на голові і великою чорною бородою. Нільзен сказав собі, що так мусили давнійше виглядати дозорці невільників. Другий машиніст, Льоранс, був Єнкі, не

форти на північний захід від залізниці. Коло Павінчан приготовила атак артилерія, але ми її відперли. Страти Японців суть значні.

## Новини

Львів дnia 1-го падолиста 1904.

— **Почтові значки по 72 сотики.** Для улекшення франковання посліплатних посилок, що коштує 72 сот., заведено нові марки на ту суму. Їх будуть віддавати починаючи від 7 падолиста.

— **З черновецького університету.** На сей зимовий курс вписалося загалом 570 слухачів, а іменно: на гр.-ор. виділ богословський 58 звичайних, а 3 надзвичайних слухачів; на правничий виділ 289 звич. а 15 надзв. слухачів, а на фільософічний виділ 129 звичайних і 43 надзвичайних слухачів, 10 фармацевтів, 12 госпітантів, 5 звич. і 21 надзв. слухачок та 10 госпітанток.

— **Театр руский** тов. „Бесіди“ під дирекцією М. Губчака. Побут в Перемишили. Середа 2 падолиста перше представлене в Перемишили в новій сали „Народного Дому“, „Свати Мусія (Пісні в ліцах)“ водевіль Кропивницького (в 3-тім акті дуже гарний обряд весільний „заведене молодого на посад“). — Четвер 3 падолиста конкурсова драма Стешенка „В народі“. Головний режисер дир. Губчак, режисер п. Стадник, капельмайстер п. Коссак. Початок точно година 8. — Із нових річей підготувалася: „Післанець“ оперетка Щерера. — Непередані до апробати Намістництва: „Сава Чалий“, драма Карпенка Карого; „Остання ніч“ драма Старицького і „Ткачі“ драма Гавптмана.

— **Убийство бурмістра.** В місточку Асіреала коло Палермо процесувався бурмістр міста др. Севастіян Жуфріда з сусідними селянами о пасовиско. Оногди др. Жуфріда з заступником бурмістра вийшли па то пасовиско і стали виганяти худобу. Розлючеві пастухи спіймали обох і скинули їх з вершка скали у пропасть. Др. Жуфріда погиб, а его товариш тяжко покалчився.

— **Воздушна труба в Алжирі.** Місточко Аїн-Сефра в Алжирі постигло оногди нещастя. В околиці з'явився такий вихор, що виривав дереви з корінем, а коли впав на то місточко, знищив его до тла. В місті ніхто з людей не погиб, але за містом пірвав вихор кілька десетів людей і заніс їх

блізько кільометр у воздухах, почім кинув неживих на скали.

— **З перемиської епархії.** Презенти одержали оо.: Михаїло Попель на Комарники, Роман Крушинський на Бунів. — До кан. інституції на Липовець декл. любачівського покликаний Іван Шумелда. — На місце увільненого на власну просьбу дотеперішнього завідателя жовківського деканата о. Йосифа Долошицького пароха в Добручині, іменованій завідателем того ж деканата о. Іван Радецький парох в Мервичах. — Орд. відпоручником до ц. к. окружної ради шкільної в Рудках іменованій о. Теофіль Турчманович, декан комаринський. — Кирилошанські відзнаки одержав о. Корнило Гнатишак парох в Угерцях незабитівських.

— **Крадіжка американських листів** на краківській почті дала почин до енергічного слідства судового і дисциплінарного. Оногди слідчий судия др. Тишадель через три години переслухував старшого офіціяла почти в Кракові, Івана Ландфіда і поручив его арештувати. — Ландфіда супендовано в урядових чинностях ще перед трема місяцями, коли вийшла на яву крадіжка американських листів з долями. Однак і по тім пропадали листи, тому відвернулося було від него підозріння. Але его арештоване вказує, що він також не був без вини.

— **Домашні звіріята в Галичині.** Висліди спису домашніх звірят з кінцем р. 1900 ще до тепер не всім відомі, тож зіставлене найважливіших вислідів сего спису не буде без значення. Число конів зросло в посліднім десятиліті в 765·570 на 864·427, проте о 12·93 процент; звіст сей єсть виспій як пересічний для цілої держави 10·55 проц., єсть рівно ж висший як звіст людей. В цопереднім десятиліті звіст сей виносила лише 4·12 проц. і був нижчий від пересічного в державі. Звіст сей тим змінивши, що вже в початках сего десятиліття Галичина мала далеко більше конів як інші краї коронні, можна було отже сподіватись, що звіст осідлне. Стало ся інакше, бо після посліднього спису на Галичину припадає майже половина загальної скількості конів в Австро-Угорії і край наш під тим взглядом порівнаний зі зростом населення з відмінкою Данії перевищує всі краї Європи. На 100 мешканців в р. 1890 випадало конів 11·59 а в р. 1900 11·82 штуки. Звістна однак річ, що якість тих конів дуже мало вартіна. Як робітник зле платний і зле живлений не багато вартує, так само і ціна коня нашо-

го часами рівна лише вартості шкіри. Найбільше значення однак має для нас скількість худоби рогатої; тут масивно також зростає значно менший. Спис з р. 1890 виказував 2,448 006 штук худоби рогатої а теперішній 2,714·622 отже зростає від 10·89 проц., наколи на цілу державу випадає зрост сей 9·98 проц. На 100 мешканців випадало в 1890 р. 37·05 штук худоби рогатої а в р. 1900 — 39·83 штук. Свиний було в р. 1890 — 784·500 штук а в р. 1900 1,254·414 штук. Зрост в Галичині виносить проте 59·89 проц. а для цілої держави лише 31·95 проц. На 100 мешканців випадало свиней в р. 1890 — 11·87 штук а в р. 1900 — 17·15 штук. Зде за те представляється список кіз, овець і улів. І так в р. 1900 — було овець в Галичині 437·697 штук (зменшилось о 30·63 проц.), кіз 17·952 (зменшилось о 14·95 проц.), улів 211·157 штук, (зменшилось о 19·11 проц.). З огляду на звязь, що заходить між продукцією ростинною а звірічкою, не удається сумнівови, що зрост числа звірят має користний вплив на ростинну продукцію, хоч з другого боку статистика рільна не стверджує сего, бо збір з гектара у нас як був так і є низький.

— **Огні.** В Пляновичах під Саюбором погоріла дна 12 с. м. загорода Стефана Шевчика. Шкода 1000 корон була обезпечена на 400 корон. — В Бориславі згоріла дна 15 с. м. копальня фірми Зусман Лендав і Спілка. Шкода виносить до 20·000 корон. — В Східниці дробобицького повіту, виникла огнь дна 15 с. м. будинки копальні англійського товариства. — На Воланці коло Борислава погоріла 15 с. м. копальня нафти Шуйського і два збріники з рою. Шкода виносить 20·000 корон. Огнь був імовірно підложений.

— **Самоубийство письменника.** В Християнії покінчив житє самоубийством Пер Сльве, що тішився великою популярністю як творець старинного „селянського“ т. є. народного норвезького язика. Сльве діставав за свої заслуги на поля поезії державну пенсію 1000 корон в рік. Ту пенсію ему відбрали недавно на тій основі, що він майже зовсім перестав писати, між тем як пенсія мала дещо заекчувати его до дальшої літературної діяльності. Сльве, оставшись без средств, застрілився, написавши передше довгу жалобу віршом та привічливши генорар за неї на свій похорон.

лішній і не гірший як другі. Мешкане і їда на кораблі були добри. Нільзен мав власну комнату для себе, так як і Свердруп. В середині корабля була устроєна дуже велика каюта, така як адміральські каюти на воєнних кораблях і тут мешкали з трьох віддільних каютах, з котрих середні представляла досить велику комнату, капітан Мортон і властитель корабля О'Леарі, що познав також службу офіцира. В обідах офіцирських брали участь оба керманичі, машиністи і якийсь Вердер, з котрого становища і заняття на кораблі Нільзен не міг бути мудрій.

Взагалі, як він вже по кількох днях змітив, діялися на кораблі діякі такі річки, яких він не міг собі пояснити. Вже то одно, що властитель сам був офіціром, було незвичайним. Відтак були там крім шістнадцятьох моряків ще чотири особи, котрі виходили на поклад лише тоді, коли хотіли перейти ся і відпочити. Они мали якісь дуже близькі зносини з капітаном, властителем і мр. Вердером. Нільзен гадав спершу, що ті чотири пані, котрих Свердруп називав жартовливо „рентірами“, суть подорожніми, але він пересувідився вже в короткім часі, що так не було. „Рентіри“ мали в одній відділі корабля якусь тайну роботу. До того відділу не мав ніхто приступу. Не видно було нігде двері, але коли Нільзен ішов до капітана з рапортом, або вертався від него, то чув переходячи попри загадочний відділ, якийсь ломіт і гук, немов бітам хто молотами бив і его вправне ухо пізнало, що той гук не походить від машин корабля.

Парох і був добре заоштотрений в вуголь, але їхав розмірно поволі і держав ся більше північного напряму як звичайно кораблі, що

їздять поміж Европою а північною Америкою і що держать ся майже все одної і тої самої дороги, вже хочби для того, аби на случаї якої потреби міг один другому прийти з помочию. На тій великій дорозі стрічає ся впрочім кожного дня кораблі, а Нільзен був вже дванадцять днів на покладі „Дельваре“ і не стрітив за той час ні одного корабля.

По дванадцятьох днях повільної їзди змінилося напрям просто на полуднє і в біскайськім заливі прийшлося видергати сильну бурю, що тревала три дні, так що всі були раді, коли обіхали західне побереже Португалії і наблизилися до Гібралтару. На зачудоване Нільзена не з'їздив корабель і до Гібралтару, лише вплинув на Середземне море і поплив в напрямі до Александриї.

Нільзен надіявся, що его приятель і то варіш дасть ему деякі пояснення що до дивних відносин на кораблі. Але то не стало ся, муслів вкінці сам спітати его о те.

То було рано. Нільзен відбув свою варту, а Свердруп мав его узвільнити.

Але Нільзен лишився на горі на містку команданта і спітав приятеля:

— Не поясниш ти мені, що тут діє ся на кораблі? Тут роблять ся якісь такі дивні річки, що я мушу раз з тобою о тім поговорити.

— Я вже давно ждав, що ти поставиш мені таке питання — відповів Свердруп — і поясню тобі все, коли мені скажеш, чи подобається тобі тут і чи скочеш лишиш ся у нас.

— Я цілком вдоволений житям на кораблі — сказав Нільзен. — Моє здоров'я дуже значно поправилося. Платня і їда дуже добре і поведене також не зле. Мортон, Шікмен і О'Леарі видають ся мені справді не аби яки-

ми драбугами, але остаточно мене то нічого не обходить.

Свердруп бистро поглянув на приятеля.

— Дай мені руку на те, що не відійдеш з корабля перед роком і обіцай мені, що будеш мовчати, а довідаєш ся всього.

Нільзен хвилю вагував ся.

— Коля то не буде противити ся мої совісті —

— Боже борони! Лиште прібій!

— Отже добре. А тепер говори!

— Бачиш, хлопче — сказав Свердруп цілком спокійно — тут на корабли роблять ся гроші, а ті чотири „рентіри“, то люди, що роблять коло машин. Робимо срібні пятифранківки, а монетарня єсть в тім замкненім відділі коло каюти капітана.

Нільзен подав ся назад і глядів налякані на товариша.

Свердруп засміяв ся.

— Ні, хлопче, тут нема ніякого фальшовання! Роблять ся добре гроші, пятифранківки з правдивого срібла і цілком такої самої вартості як правдиві.

— Але на що?

— На що? Яка ти дитина; аби гроші заробити! Від десятьох літ ціна срібла постійно упадає і нині, в 1891 році, вартус срібло лише половину того, що вартувало перед двайцятими літами, бо богато держава завело золоту валюту і срібло не єсть вже средством виплати. Отже подумай! Пятифранківки мають в дійствості лише вартість срібла по два і пів франка. Коли отже купити ся за два і пів франка срібла, то можна з того вибити одну пятикоронівку, а коли почислити ся кошти вибування і прочі інші видатки на п'ятьдесят сантимів від штуки, так що вибита пятифранківка буде

† Померли: О. І. Тихович, парох Хлібичина літнього, дні 29 с. м.; — Йосиф Сеник, народний учитель в Рудках, дні 26 с. м., в 28-ім році життя; — Тадей Сухий, студент I року богословія, дні 29-го с. м.

— Позір! Товариство „Сокіл“, котре заводить в краю сторожі пожарні, уряджує в сім році фанту лютерию на дохід будови власного дому. В тій цілі видав „Сокіл“ льоси в виді переписних листків в 10 родах по ціні 25 сот. льос. Набувати їх можна в „Сокіл“ у Львові, по всіх складах „Народної Торговлі“ на провінції як також в філіях „Сокіла“ по більших містах. Крім того видав „Сокіл“ на ту саму ціль облігації (зворотна позичка) по 10 кор. Набувати їх можна у д. Ів. Бачинського, касиера „Дністра“ у Львові, Рінок 10.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Кольонія 1 падолиста. „Köln. Zeitung“ доносить, що властитель рибацького судна „Sonntag“, до котрого також стріляла балтийська флота, зажадав відшкодування від російського правительства.

Мадрид 1 падолиста. Міністер справ за-граничних заявив вчера в кульоарах палати послів, що межинародна комісія в справі гиль-скій буде складати ся з франців англійських, російських, німецьких і французьких, а збере ся небавком в В. Г.

• Петербург 1 падолиста. (Урядово). Ген.-поручник Сахаров доносить до Генерального штабу, що в неділю о 4 год. по полуничі Японці заatakували російські фортифікації на північ від Ліншіпу, але Росіяни їх відперли. Судуєчого дня о 5 год. по полуничі добавлено зачіпний рух Японців, котрі малими відділами почали посувати ся до Тухон. Російська артилерія острілювала Японців.

коштувати три франки, то заробить ся на кож-дій штуці все ще два франки. Добрий интерес, що? О'Леарі, Мортон і Пікмен суть спільніками. „Делявэр“ перевозить не лише фрахти, але й монетарю. На землі така річ все неви-гідна, бо поліція навіть в Америці, любить свій ніс тикати в такі річі. Але на кораблі капітан і властитель суть однокімпіанами, тут ніхто не съміє журуті ся тим, що діє ся.

— А таке вибиване монет дозволене? — спітав Нільзен.

Снердруп знов розсміявся.

— Ти таки дурненький! Очевидно, що не в дозволене, але тут ніхто не може спінити вибиване монет. Проста річ, що у Франції не вільно щось такого робити, там сно в каригі-дне, але всюди інде вільно і ніхто не може нам вічного зробити. Ми звичайно заїздили в Америці до Бостона. Там набираємо на корабель срібла. В нашій роботі на кораблі пе-ребивав ся его на пятифранківки. Ті чотири „рентієри“ то різьбарі і медалієри, що знають вибивати монету. Они вин-шили також спосіб, аби гроші не видавали ся надто нові. Во у Франції вже від 1876 року не було пятифран-ківок, тому они не можуть виглядати як нові.

— І ті гроші відтак збувають ся?

— Очевидно. Франція належить до ла-тиної унії монетарної і французька франкові валюта важна у Франції, Італії, Бельгії і Швей-царії, але й Греція, Румунія, Сербія, Болгарія і Туреччина мають французьку систему мо-нетарну і у всіх тих краях приймають фран-цузькі пятифранківки. Скоро ми лише заїдемо до якого-сь порту в Італії, Греції, в Туреччині або в Єгипті, пускаймо в обіг вибиті гроші. Перед тим все усуває ся монетарю. Машини розби-

Мукден 1 падолиста (Бюро Райтера). По вількадневнім спокою розпочала ся оногдашньої ночі на полуничевім всході канонада з тяжких пушок і тревала до рана. Японці переступили ріку Шаго на полуничне від Мукдена. Ген. Куропаткін займає ся повним преорганізованням армії. Адмірал Алексієв від'їхав вчера до європейської Росії.

## НАДІСЛАНЕ.

— „Краєвий Союз кредитовий“ видав для руских товариств кредитових потрібні друзі і продав їх по отиць цінах:

1. Книга довженників ... аркуш по 10 сот.
2. Замкнені місячні 2 штуки .. " 5 "
3. Інвентар довженників . аркуш " 5 "
4. " вкладників . " " 5 "
5. " уділів . " " 5 "
6. Книга головна . " " 10 "
7. " ліквідаційна . " " 10 "
8. " вкладок щадничих " " 10 "
9. " уділів членських " " 10 "
10. Реєстр членів . " " 10 "
11. Зголосені опозицічні штука по 2 "
12. Виказ уморення позички " " 2 "
13. Асигнати касові . " " 1 "

Купувати і замовляти належить в „Краєвім Союзі кредитовім“ у Львові, Ринок ч. 16 1. поверх.

## В СІМ ТИЖДНИ

можна оглядати

## Подорож по Святій Землі

в Хромофотоскопі

## ПАСАЖ МИНОЛЯША.

— Вступ 20 с. —

**Mід десеровий курдій**  
з власної пасіки, розсилаю в мі-  
нних коробках 5 кг. лиш 6 кор.  
Франко. КОРІНЕВИЧ ем. учит. Іванчани.

рають ся і складають ся між бляст в долішній часті корабля; стіни винимають ся і переставляють ся, а коли відтак прийде на поклад дрова, санітарна чи портова поліця, то вже й сліду нема з фабрики.

Але я кажу ще раз: навіть коли би поліція що найшла, то нічого би нам не зробила, бо більше французьких пятифранківок каригідне лише у Франції. Ми робимо съвітливий інтерес! Бамо в дорозі яких сто тисяч пяти франківок, що дають зиску найменше двіста тисяч франків. Тепер пливемо до Александриї, аби там пустити в обіг пів мільйона франків, бамо відтак по дорозі через Середземне море знов гроші яких чотирнадцять днів і лишаємо в Іспанії знов пів мільйона срібних франків. Відтак вертаємо до Бостона і то скоро, аби набрати съвітлого срібла. Посада тут добра і високо платна, що нас обходить французькі інтереси? Нехай они сущать собі голову, як стягнуть всю то срібло, яке ми пустимо в обіг. Вирочім не можна знати, чи ціна срібла не піде знов в гору і коли пятифранківки будуть мати свою повну вартість, то навіть і Франція не стратить на тій роботі. Противно! Франція буде тоді навіть відчіна підприємцям, бо щадить при виробі гроші кошти. — А тепер іди до своєї кабіни і не роби такого дурного лиця. Ще раз, ми бамо добре гроші, а не фальшиві; до фальшовання гроші і я не дав би ся намовити.

(Дальше буде).

## Рух поїздів

важкий від 15 червня 1904.

посп.	особ.	Приходять до Львова
<b>в день</b>		
6:00	З Кракова	
6:10	" Іцкан, Делятіна, Чорткова	
7:30	" Рави рускої, Соколя	
7:40	" Підвілочиськ, Бродів	
7:45	" Лавочного, Хирова, Калуша	
8:00	" Самбора, Хирова	
8:10	" Станиславова, Жидачева, Потутор	
8:20	" Яворова	
8:55	" Кракова	
10:02	" Стрия, Борислава	
10:20	" Ряшева, Любачева	
11:25	" Коломий, Жидачева, Потутор	
1:10	" Лавочного, Калуша, Хирова	
1:30	" Кракова	
1:40	" Іцкан, Калуша, Чорткова	
2:30	" Підвілочиськ, Бродів, Густина	
4:35	" Стрия, Хирова, Тухлі	
4:45	" Яворова	
5:03	" Белая, Соколя	
5:30	" Підвілочиськ, Бродів	
5:40	" Кракова	
5:50	" Іцкан, Жидачева	
<b>вночі</b>		
8:40	З Кракова	
9:10	" Іцкан, Чорткова, Потутор	
9:50	" Кракова	
10:00	" Самбора, Хирова	
10:20	" Підвілочиськ, Бродів	
10:40	" Лавочного, Хирова, Калуша	
12:20	" Іцкан	
2:31	" Кракова	
3:25	" Тернополя, Гришалова	

посп.	особ.	Відходять зі Львова
<b>в день</b>		
6:20	До Іцкан, Жидачева, Потутор	
6:30	" Підвілочиськ, Бродів, Чорткова	
6:45	" Лавочного, Борислава	
6:50	" Яворова	
8:35	" Кракова	
9:10	" Лавочного, Хирова, Калуша	
9:25	" Самбора, Хирова	
10:35	" Тернополя, Потутор	
10:45	" Черновець, Делятіна	
10:50	" Белая, Соколя, Любачева	
1:55	" Підвілочиськ, Бродів	
2:45	" Іцкан, Потутор, Чорткова	
2:55	" Кракова	
3:05	" Стрия, Хирова, Тухлі	
3:30	" Ряшева, Любачева, Хирова	
3:40	" Самбора, Хирова	
5:48	" Яворова	
5:55	" Коломий, Жидачева	
<b>вночі</b>		
6:20	До Кракова	
6:40	" Лавочного, Хирова, Калуша	
7:05	" Рави рускої, Соколя	
9:00	" Підвілочиськ, Бродів	
10:05	" Перешибля, Хирова	
10:42	" Іцкан, Заліцьк, Делятіна	
10:55	" Кракова	
11:00	" Підвілочиськ, Бродів, Заліцьк	
11:05	" Стрия	
12:45	" Рави рускої, Любачева (кождой неділі)	
2:51	" Кракова	
4:10	" Іцкан, Чорткова	

**ЗАМІТКА.** Пора пічна від 6 г. вечером до 5 г. 59 м. рано. Час середньо-європейський від львівського о 36 мін. В місті видають білети їзді: Агенція Ст. Соколовського в пасажі Гавасмана ч. 9 від 7 рано до 8 вечером, а білети звичайні і всікі інші, тарифи, ілюстровані провідники, розклади їзді т. п. бюро інформаційне ц. к. залізниць державних (ул. Красіцькіх ч. 5 в подвір'ю, сходи II. двері ч. 52, в годинах урядових (від 8-3 а в съвітла від 9-12).

— О Г О Л О Ш Е Н Я. —

**Головна**  
**Агенція дневників і оголошень**  
**у Львові**  
**Пасаж Гавсмана число 9.**  
 приймає  
**пренумерату на всі дневники**  
**країві і заграниці**  
**по цінах оригінальних.**

**Видання**  
**Руского педагогічного Товариства.**  
 у Львові, ул. съв. Софії ч. 9а).

**Образкові видання.**

\*Звірінець 20 сот. \*Гостинець 20 сот.  
 \*Забавки 20 сот. \*Менажерія 20 сот. \*Кітіочка 40 сот. \*Віночок 40 сот. \*Забавки для дітей 80 с. \*Нашим дітям ч. I. 80 с. \*Нашим дітям ч. II. 80 с. \*Діточі вагадини ч. I. 60 с. \*Діточі вагадини ч. II. 60 с. \*Наші звірятка 80 с. \*Казки народні ч. 1 і 2 по 50 с., разом опр. 1 К. 30 с. \*Казки Айдерсена ч. 1, 2, 3, 4, 5 по 50 с., разом опр. 2 К. 90 с. \*Байки Бранчанінова 30 с. \*Робізон Чайченка 80 сот., опр. 1 К. 10 сот. \*Мірок: Прагодж Дов Кікота (друге видання) 80 с., опр. 1 К. 10 с. \*Байки братів Грімів 50 с. Дітвора 1 кор Звірятка домашні 80 с. Приятелі дітей 1 кор 20 с. Ах яке хороше 2 кор. Для розривки 1 кор. 20 сот. \*Гете-Франко: Лис Мінкта (третє цілком змінене видання) 1 кор., опр. 1 кор. 30 сот.

Видання без образків.

\*Молитвенник народний 30 сот., в полотні спрямований по 40 сот. Др. А. Кельнер: Коротка істория педагогії 60 с. \*Китиця желань 2. розширене видання 40 с. \*Читанка ч. I., III., IV. опр. по 40, без оправи по 20 с. \*Ів. Левицкий: Попались. Різдвяні сцени 20 с. \*Вол. Шухевич: Балаки школи 40 сот. \*Тарас Шевченко: Кобзар для дітей 30 с. Гордієнко: Картагинці і Римляни 20 с. \*Юлій Верне: Подорож довкола землі 1. Кор. 20 с., опр. 1 кор. 50 с. Др. Мих. Пачовський: Замітки до науки рускої мови 60

с., Билики і думки 20 с. Дзвінок з р. 1894 4 к. Др. Мандибур: Олімпія 40 с. Віра Лебедова: Гостинець дітям 50 с. \*Василь В-р. Джонатан Свіфт. Підкорож Гулівера до великанів 50 с. \*Мальота: Без родини 80 с., опр. 1 К. 10 с. \*А. Глодзінський: Огорód шкільний 1 К. 20 с. Сальо: Непос, учебник для III класи гімназії 1 К. 30 с. Kokurewicz Józef: Podręcznik dla kancelaryj szkolnej 60 с. \*А. К.: Робінсон неілюстрований 20 с. О. Нижанковский: Батько і мати, двоєсіпів з фортепіаном 20 с. \*Дніпровські Чайки: Коза дереза 50 с. Мала етнографічна Русь України 40 с. Барановський: Приписи до іспитів 40 с. Дзвінок з р. 1895, 1897—1900 по 4 К. Вол. Шухевич: Від Бескида до Андів 20 с. \*Ів. Франко: Абу Каземов: Капці 40 с. Дзвінок з р. 1901 6 К. Остап Макарушка: Короткий огляд рускої укр. письменності 30 с. \*Т. Шевченко: Кобзар 2 К., опр. 2 К. 40 с., в пол. 2 К. 70 с. \*Ів. Франко: Коли ще звірі говорили, казки для дітей 80 с., опр. 1 К. 10 с. Віра Лебедова: Малі герої 50 с., опр. 70 с. \*Ів. Спілка: На чужині 40 с., опр. 54 с. Стефан Пятка: Дарунок для дітей 40 с., опр. 60 с. \*Оповідання для дітей 40 с., опр. 54 с. \*Мих. Коцюбинський: Оповідання 40 с., опр. 54 с. \*Олекса Катренко: Оповідання 40 с., опр. 54 с. Василь В-р: Підкорож до краю Ліліпутів 50 с., опр. 64 с. \*Л. Кримський: Переклади 40 с., опр. 54 с. Картики з історії Руси-України. 40 с. \*А. Н. Мамина-Сибір'яка: Дитячі оповідання 30 с., опр. 44 с. \*А. Пушкін: Байки 30 с. \*Марко Вовчок: оповідання I. частина 30 с.; опр. 44 с. \*Марта Борецька: істор. оповід. 40 с., опр. 60 с. \*Ковалів Стефан: На прічках, оповід. 30 сот., опр. 44 сот. \*Др. Мих. Пачовський: Народні Думи з поясненнями, I. ч. 40 с., опр. 60 сот.

**ОБРАЗИ**  
**СЪВЯТИХ**

**Важне для родин і шкіл!**

Вечеря Господня Леонардо да Вінчі	12 зр.
рит. на міді величини 44×80 см.	
Сикстинська Мадонна Рафаеля величини 41×31 см.	4 зр.
Непорочне почаття Мурілла величини 42×32 см.	4 зр.
Христос при кирици з Самаританкою Караєвого величини 37½×63 см.	4 зр.
Есса Неме Іоіда Ремі величини 49×39 см.	5 зр.
Христос несучий хрест Рафаеля величини 52×36 см.	4 зр.

Всі ті образи (штихи) наведених славних майстрів нові, надають ся дуже добре до шкіл і суть о 50% дешевіші як в торговлях образами. Висилують ся якщо за пошту платою вже офоранковані. Замовляти у М. Кучабінського Львів, ул. Чарнецького.

Книжки, назначені звіздкою, запропонованою шкільною на нагороди підлітності дітей народних, Інститутка і Шекспір в повістках до шкіл видлових, а „Огород шкільний“ поручений до бібліотек шкільних

Замовляти можна в товаристві педагогічному у Львові ул. съв. Софії ч. 9 а, в книгарні Наукового Товариства імені Шевченка, ул. Чарнецького ч. 26, і в книгарні Інституту Ставро-Пигійського ул. Руска ч. 3.

Хто купує книжки на суму 10 К і висилає в самім товаристві, дістає 10% робату. Видання ілюстровані ч. 96—100 продається без робату.

Книжки висилається за готовку з пошту платою.

При замовленнях треба дочислити оплату поштову